T025 BÁT NHÃ VIII Q359-P61 Đa Vấn Bất Nhị

Đại Tạng Kinh (Linh Sơn Pháp Bảo)

KINH ÑAÏI BAÙT-NHAÕ BA-LA-MAÄT-ÑA QUYEÅN 359

Phaåm 61: ÑA VAÁN BAÁT NHÒ (9) Baáy giôø, Cuï thoï Thieän Hieän baïch Phaät: –Baïch Theá Toân, Ñaïi Boà-taùt laïi phaûi laøm theá naøo ñeå bieát töôùng toùm löôïc, quaûng dieãn cuûa taát caû phaùp? Phaät daïy: –Naøy Thieän Hieän, neáu Ñaïi Boà-taùt roõ bieát nhö thaät veà taát caû caùc phaùp chaúng hôïp chaúng tan thì Ñaïi Boà-taùt aáy, nhö theá seõ bieát veà töôùng toùm löôïc, quaûng dieãn cuûa taát caû phaùp. Cuï thoï Thieän Hieän baïch laïi Phaät: –Baïch Theá Toân, taát caû phaùp chaúng hôïp chaúng tan laø nhöõng phaùp naøo? Phaät daïy: –Naøy Thieän Hieän, saéc chaúng hôïp chaúng tan; thoï, töôûng, haønh, thöùc cuõng chaúng hôïp chaúng tan. Nhaõn xöù chaúng hôïp chaúng tan; nhó, tyû, thieät, thaân, yù xöù cuõng chaúng hôïp chaúng tan. Saéc xöù chaúng hôïp chaúng tan; thanh, höông, vò, xuùc, phaùp xöù cuõng chaúng hôïp chaúng tan. Nhaõn giôùi chaúng hôïp chaúng tan; nhó, tyû, thieät, thaân, yù giôùi cuõng chaúng hôïp chaúng tan. Saéc giôùi chaúng hôïp chaúng tan; thanh, höông, vò, xuùc, phaùp giôùi cuõng chaúng hôïp chaúng tan. Nhaõn thöùc giôùi chaúng hôïp chaúng tan; nhó, tyû, thieät, thaân, yù thöùc giôùi cuõng chaúng hôïp chaúng tan. Nhaõn xuùc chaúng hôïp chaúng tan; nhó, tyû, thieät, thaân, yù xuùc cuõng chaúng hôïp chaúng tan. Caùc thoï do nhaõn xuùc laøm duyeân sinh ra chaúng hôïp chaúng tan; caùc thoï do nhó, tyû, thieät, thaân, yù xuùc laøm duyeân sinh ra cuõng chaúng hôïp chaúng tan. Ñòa giôùi chaúng hôïp chaúng tan; thuûy, hoûa, phong, khoâng, thöùc giôùi cuõng chaúng hôïp chaúng tan. Voâ minh chaúng hôïp chaúng tan; haønh, thöùc, danh saéc, luïc xöù, xuùc, thoï, aùi, thuû, höõu, sinh, laõo töû, saàu bi khoå öu naõo cuõng chaúng hôïp chaúng tan. Boá thí ba-la-maät-ña chaúng hôïp chaúng tan; Tònh giôùi, An nhaãn, Tinh taán, Tónh löï, Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña cuõng chaúng hôïp chaúng tan. Phaùp khoâng beân trong chaúng hôïp chaúng tan; phaùp khoâng beân ngoaøi, phaùp khoâng caû trong ngoaøi, phaùp khoâng khoâng, phaùp khoâng lôùn, phaùp khoâng thaéng nghóa, phaùp khoâng höõu vi, phaùp khoâng voâ vi, phaùp khoâng roát raùo, phaùp khoâng khoâng bieân giôùi, phaùp khoâng taûn maïn, phaùp khoâng khoâng ñoåi khaùc, phaùp khoâng baûn taùnh, phaùp khoâng töï töôùng, phaùp khoâng coäng töôùng, phaùp khoâng nôi taát caû phaùp, phaùp khoâng chaúng theå naém baét ñöôïc, phaùp khoâng khoâng taùnh, phaùp khoâng töï taùnh, phaùp khoâng khoâng taùnh töï taùnh cuõng chaúng hôïp chaúng tan. Chaân nhö chaúng hôïp chaúng tan; phaùp giôùi, phaùp taùnh, taùnh khoâng hö voïng, taùnh chaúng ñoåi khaùc, taùnh bình ñaúng, taùnh ly sinh, phaùp ñònh, phaùp truï, thaät teá, caûnh giôùi hö khoâng, caûnh giôùi chaúng theå nghó baøn cuõng chaúng hôïp chaúng tan. Thaùnh ñeá khoå chaúng hôïp chaúng tan; Thaùnh ñeá taäp, dieät, ñaïo cuõng chaúng hôïp chaúng tan. Boán Tónh löï chaúng hôïp chaúng tan; boán Voâ löôïng, boán Ñònh voâ saéc cuõng chaúng hôïp chaúng tan. Taùm Giaûi thoaùt chaúng hôïp chaúng tan; taùm Thaéng xöù, chín Ñònh thöù ñeä, möôøi Bieán xöù cuõng chaúng hôïp chaúng tan. Boán Nieäm truï chaúng hôïp chaúng

tan; boán Chaùnh ñoaïn, boán Thaàn tuùc, naêm Caên, naêm Löïc, baûy chi Ñaúng giaùc, taùm chi Thaùnh ñaïo cuõng chaúng hôïp chaúng

tan. Phaùp moân giaûi thoaùt Khoâng chaúng hôïp chaúng tan; phaùp moân giaûi thoaùt Voâ töôùng, Voâ nguyeän cuõng chaúng hôïp chaúng tan. Naêm loaïi maét chaúng hôïp chaúng tan; saùu pheùp thaàn thoâng cuõng chaúng hôïp chaúng tan. Möôøi löïc cuûa Phaät chaúng hôïp chaúng tan; boán ñieàu khoâng sôï, boán söï hieåu bieát thoâng suoát, ñaïi Töø, ñaïi Bi, ñaïi Hyû, ñaïi Xaû, möôøi taùm phaùp Phaät baát coäng cuõng chaúng hôïp chaúng tan. Phaùp khoâng queân maát chaúng hôïp chaúng tan; taùnh luoân luoân xaû cuõng chaúng hôïp chaúng tan. Trí Nhaát thieát chaúng hôïp chaúng tan; trí Ñaïo töôùng, trí Nhaát thieát töôùng cuõng chaúng hôïp chaúng tan. Taát caû phaùp moân Ñaø-la-ni chaúng hôïp chaúng tan; taát caû phaùp moân Tam-ma-ñòa cuõng chaúng hôïp chaúng tan. Quaû Döï löu chaúng hôïp chaúng tan; quaû Nhaát lai, Baát hoaøn, A-la-haùn cuõng chaúng hôïp chaúng tan. Quaû vò Ñoäc giaùc chaúng hôïp chaúng tan. Taát caû haïnh Ñaïi Boà-taùt chaúng hôïp chaúng tan. Quaû vò Giaùc ngoä cao toät cuûa chö Phaät chaúng hôïp chaúng tan. Caûnh giôùi höõu vi chaúng hôïp chaúng tan; caûnh giôùi voâ vi cuõng chaúng hôïp chaúng tan. Vì sao? Naøy Thieän Hieän, vì caùc phaùp nhö theá ñeàu khoâng coù töï taùnh; neáu khoâng coù töï taùnh thì khoâng coù sôû höõu; neáu khoâng coù sôû höõu thì chaúng theå noùi coù hôïp coù tan. Caùc Ñaïi Boà-taùt ñoái vôùi taát caû phaùp, roõ bieát nhö theá, thì coù khaû naêng roõ bieát veà töôùng toùm löôïc, quaûng dieãn. Cuï thoï Thieän Hieän baïch Phaät: –Baïch Theá Toân, nhö vaäy goïi laø thaâu toùm saùu phaùp Ba-la-maät-ña, caùc Ñaïi Boà-taùt neáu ñoái vôùi phaùp aáy maø tu hoïc thì coù khaû naêng laøm ñöôïc nhieàu vieäc. Baïch Theá Toân, caùc phaùp Ba-la-maät-ña ñöôïc thaâu toùm nhö theá, Ñaïi Boà-taùt môùi baét ñaàu tu taäp thöôøng neân tu hoïc, cho ñeán Ñaïi Boà-taùt truï Thaäp ñòa cuõng neân tu hoïc. Baïch Theá Toân, neáu Ñaïi Boà-taùt hoïc caùc phaùp Ba-la-maät-ña ñöôïc thaâu toùm naøy thì ñoái vôùi taát caû phaùp seõ nhaän bieát veà töôùng toùm löôïc, quaûng dieãn. Phaät daïy: –Naøy Thieän Hieän, ñuùng vaäy, ñuùng vaäy, ñuùng nhö lôøi oâng noùi! Naøy Thieän Hieän, phaùp moân nhö theá, haøng Ñaïi Boà-taùt lôïi caên coù theå hoäi nhaäp, haøng Ñaïi Boà-taùt trung caên cuõng coù theå hoäi nhaäp. Naøy Thieän Hieän, phaùp moân nhö theá, haøng Ñaïi Boà-taùt ñònh caên coù theå hoäi nhaäp, haøng Ñaïi Boà-taùt baát ñònh caên cuõng coù theå hoäi nhaäp. Naøy Thieän Hieän, phaùp moân nhö theá khoâng chöôùng khoâng ngaïi; neáu Ñaïi Boà-taùt tinh chuyeân tu hoïc thì khoâng theå khoâng hoäi nhaäp. Naøy Thieän Hieän, phaùp moân nhö theá chaúng phaûi laø ñoái töôïng coù theå hoäi nhaäp cuûa ngöôøi löôøi bieáng, ngöôøi keùm tinh taán, ngöôøi maát chaùnh nieäm, ngöôøi taâm taùn loaïn, ngöôøi quen neûo aùc tueä. Naøy Thieän Hieän, phaùp moân nhö theá, ngöôøi khoâng löôøi bieáng, ngöôøi doác tinh taán, ngöôøi truï chaùnh nieäm, ngöôøi kheùo nhieáp taâm, ngöôøi tu dieäu tueä môùi coù theå hoäi nhaäp. Naøy Thieän Hieän, neáu Ñaïi Boà-taùt muoán truï ôû baäc khoâng thoaùi chuyeån, muoán truï nôi baäc thöù möôøi, muoán truï ôû baäc trí Nhaát thieát trí thì phaûi tinh caàn theo phöông tieän hoäi nhaäp phaùp moân naøy. Naøy Thieän Hieän, neáu Ñaïi Boà-taùt theo nhö ñieàu Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña naøy ñaõ neâu

giaûng maø hoïc, thì Ñaïi Boà-taùt aáy coù theå tuøy yù chöùng ñaéc Boá thí, Tònh giôùi, An nhaãn, Tinh taán, Tónh löï, Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña; cuõng tuøy yù chöùng ñaéc phaùp khoâng beân trong, phaùp khoâng beân ngoaøi, phaùp khoâng caû trong ngoaøi, phaùp khoâng khoâng, phaùp khoâng lôùn, phaùp khoâng thaéng nghóa, phaùp khoâng höõu vi, phaùp khoâng voâ vi, phaùp khoâng roát raùo, phaùp khoâng khoâng bieân giôùi, phaùp khoâng taûn maïn, phaùp khoâng khoâng ñoåi khaùc, phaùp khoâng baûn taùnh, phaùp khoâng töï töôùng, phaùp khoâng coäng töôùng, phaùp khoâng nôi taát caû phaùp,

phaùp khoâng chaúng theå naém baét ñöôïc, phaùp khoâng khoâng taùnh, phaùp khoâng töï taùnh, phaùp khoâng khoâng taùnh töï taùnh; cuõng tuøy yù chöùng ñaéc chaân nhö, phaùp giôùi, phaùp taùnh, taùnh khoâng hö voïng, taùnh chaúng ñoåi khaùc, taùnh bình ñaúng, taùnh ly sinh, phaùp ñònh, phaùp truï, thaät teá, caûnh giôùi hö khoâng, caûnh giôùi chaúng theå nghó baøn; cuõng tuøy yù chöùng ñaéc Thaùnh ñeá khoå, Thaùnh ñeá taäp, dieät, ñaïo; cuõng tuøy yù chöùng ñaéc boán Tónh löï, boán Voâ löôïng, boán Ñònh voâ saéc; cuõng tuøy yù chöùng ñaéc taùm Giaûi thoaùt, taùm Thaéng xöù, chín Ñònh thöù ñeä, möôøi Bieán xöù; cuõng tuøy yù chöùng ñaéc boán Nieäm truï, boán Chaùnh ñoaïn, boán Thaàn tuùc, naêm Caên, naêm Löïc, baûy chi Ñaúng giaùc, taùm chi Thaùnh ñaïo; cuõng tuøy yù chöùng ñaéc phaùp moân giaûi thoaùt Khoâng, Voâ töôùng, Voâ nguyeän; cuõng tuøy yù chöùng ñaéc naêm loaïi maét, saùu pheùp thaàn thoâng; cuõng tuøy yù chöùng ñaéc möôøi löïc cuûa Phaät, boán ñieàu khoâng sôï, boán söï hieåu bieát thoâng suoát, ñaïi Töø, ñaïi Bi, ñaïi Hyû, ñaïi Xaû, möôøi taùm phaùp Phaät baát coäng; cuõng tuøy yù chöùng ñaéc phaùp khoâng queân maát, taùnh luoân luoân xaû; cuõng tuøy yù chöùng ñaéc trí Nhaát thieát, trí Ñaïo töôùng, trí Nhaát thieát töôùng; cuõng tuøy yù chöùng ñaéc taát caû phaùp moân Ñaø-la-ni, taát caû phaùp moân Tam-ma-ñòa. Naøy Thieän Hieän, neáu Ñaïi Boà-taùt döïa vaøo nhöõng ñieàu maø Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña saâu xa naøy ñaõ daïy ñeå tu hoïc thì Ñaïi Boà-taùt aáy cöù luoân nhö theá seõ tieán gaàn tôùi ñoái töôïng mong ñaït laø trí Nhaát thieát trí. Naøy Thieän Hieän, neáu Ñaïi Boà-taùt theo nhö nhöõng ñieàu maø Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña naøy ñaõ daïy ñeå tu hoïc, thì Ñaïi Boà-taùt aáy neáu coù ma söï khôûi leân, lieàn bò tieâu dieät. Vì vaäy, naøy Thieän Hieän, neáu Ñaïi Boà-taùt muoán mau dieät tröø taát caû nghieäp chöôùng, muoán goàm thaâu, giöõ gìn laáy phöông tieän thieän xaûo thì neân tu hoïc Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña. Laïi nöõa Thieän Hieän, neáu khi Ñaïi Boà-taùt haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña aáy, tu Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña aáy, taäp Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña aáy thì khi ñoù Ñaïi Boà-taùt lieàn ñöôïc taát caû Nhö Lai ÖÙng Chaùnh Ñaúng Giaùc hieän taïi ñang truï trì, dieãn thuyeát chaùnh phaùp trong voâ löôïng, voâ soá, voâ bieân theá giôùi khaép möôøi phöông cuøng hoä nieäm. Vì sao? Vì chö Phaät quaù khöù, vò lai, hieän taïi ñeàu töø Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña nhö theá maø sinh ra. Do vaäy, naøy Thieän Hieän, neáu Ñaïi Boà-taùt doác haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña thì neân suy nghó: “Phaùp maø chö Phaät quaù khöù, vò lai, hieän taïi ñaõ chöùng ñaéc, ta cuõng seõ chöùng ñaéc.” Vì theá, naøy Thieän Hieän, caùc Ñaïi Boà-taùt phaûi tinh caàn tu hoïc Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña. Neáu tinh caàn tu hoïc Baùt-nhaõ ba- la-maät-ña nhö

vaäy, thì Ñaïi Boà-taùt aáy mau chöùng quaû vò Giaùc ngoä cao toät, do ñoù, naøy Thieän Hieän, caùc Ñaïi Boà-taùt thöôøng chaúng neân xa lìa taùc yù töông öng vôùi trí Nhaát thieát trí vaø vieäc tu haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña. Laïi nöõa Thieän Hieän, neáu Ñaïi Boà-taùt ñoái vôùi Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña naøy nhö thaät tu haønh, traûi qua duø chæ laø khoaûnh khaéc thì nhoùm phöôùc ñöùc maø Ñaïi Boà-taùt aáy ñaït ñöôïc soá löôïng raát nhieàu. Giaû söû coù ngöôøi giaùo hoùa caùc loaøi höõu tình trong caû theá giôùi ba laàn ngaøn, ñeàu khieán an truù nôi Boá thí, Tònh giôùi, An nhaãn, Tinh taán, Tónh löï, Baùt-nhaõ, hoaëc khieán an truù nôi giaûi thoaùt vaø giaûi thoaùt tri kieán, hoaëc khieán an truù nôi quaû Döï löu, Nhaát lai, Baát hoaøn, A-la-haùn, hoaëc khieán an truù nôi quaû vò Ñoäc giaùc, thì ngöôøi aáy tuy thu hoaëc voâ löôïng phöôùc ñöùc, nhöng coøn chaúng baèng vò Ñaïi Boà-taùt kia ñoái vôùi Baùt-nhaõ ba-la-maät- ña naøy nhö thaät tu haønh, traûi qua duø chæ laø khoaûnh khaéc. Vì sao? Naøy Thieän Hieän, vì Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña nhö theá coù khaû naêng phaùt sinh taát caû Boá thí, Tònh giôùi, An nhaãn, Tinh taán, Tónh löï, Baùt-nhaõ; coù khaû naêng phaùt sinh taát caû giaûi thoaùt vaø giaûi thoaùt tri kieán; coù khaû naêng phaùt sinh quaû Döï löu, Nhaát lai, Baát hoaøn, A-la-haùn; coù khaû naêng phaùt sinh quaû vò Ñoäc giaùc; coù khaû naêng phaùt sinh quaû vò Giaùc ngoä cao toät. Taát caû Nhö Lai ÖÙng Chaùnh Ñaúng Giaùc hieän taïi ôû trong voâ löôïng, voâ soá, voâ bieân theá giôùi khaép möôøi phöông

ñeàu do Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña nhö theá maø ñang ñöôïc xuaát hieän. Taát caû Nhö Lai ÖÙng Chaùnh Ñaúng Giaùc ôû ñôøi quùa khöù ñeàu do Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña nhö theá maø ñaõ ñöôïc xuaát hieän. Taát caû Nhö Lai ÖÙng Chaùnh Ñaúng Giaùc ñôøi vò lai ñeàu do Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña nhö theá maø seõ ñöôïc xuaát hieän. Laïi nöõa Thieän Hieän, neáu Ñaïi Boà-taùt thöôøng chaúng xa lìa taùc yù töông öng vôùi trí Nhaát thieát trí, tu haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña trong khoaûng giaây laùt, hoaëc nöûa ngaøy, hoaëc moät ngaøy, hoaëc traûi qua moät thaùng, hoaëc traûi qua moät naêm, hoaëc traûi qua traêm naêm, hoaëc traûi qua moät kieáp, hoaëc traûi qua traêm kieáp, cho ñeán hoaëc traûi qua voâ soá kieáp, thì phöôùc ñöùc ñaït ñöôïc cuûa Ñaïi Boà-taùt aáy soá löôïng raát nhieàu, vöôït qua phöôùc ñöùc ñaõ ñaït ñöôïc cuûa ngöôøi giaùo hoùa caùc loaøi höõu tình trong haèng haø sa soá theá giôùi khaép möôøi phöông, ñeàu khieán an truù nôi Boá thí, Tònh giôùi, An nhaãn, Tinh taán, Tónh löï, Baùt-nhaõ, hoaëc khieán an truù nôi giaûi thoaùt vaø giaûi thoaùt tri kieán, hoaëc khieán an truù nôi quaû Döï löu, Nhaát lai, Baát hoaøn, A-la-haùn, hoaëc khieán an truù nôi quaû vò Ñoäc giaùc. Vì sao? Naøy Thieän Hieän, do vì Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña naøy ñaõ sinh ra taát caû Nhö Lai ÖÙng Chaùnh Ñaúng Giaùc thôøi quaù khöù, vò lai, hieän taïi; chö vò luoân vì caùc höõu tình neâu baøy nhö thaät caùc phaùp Boá thí, Tònh giôùi, An nhaãn, Tinh taán, Tónh löï, Baùt-nhaõ; vì caùc höõu tình neâu baøy nhö thaät veà neûo giaûi thoaùt vaø giaûi thoaùt trí kieán; vì caùc höõu tình neâu baøy nhö thaät veà caùc quaû Döï löu, Nhaát lai, Baát hoaøn, A-la-haùn; vì caùc höõu tình neâu baøy nhö thaät veà quaû vò Ñoäc giaùc; vì caùc höõu tình neâu baøy nhö thaät veà quaû vò Giaùc ngoä cao toät cuûa chö Phaät, cho neân soá phöôùc ñöùc naøy vöôït qua phöôùc ñöùc kia. Laïi nöõa Thieän Hieän, theo nhö ñieàu Baùt-nhaõ

ba-la-maät-ña naøy ñaõ daïy maø an truù, thì neân bieát Ñaïi Boà-taùt aáy chaúng bò thoaùi chuyeån, thöôøng ñöôïc chö Phaät hoä nieäm; thaønh töïu phöông tieän thieän xaûo toái thaéng, ñaõ töøng gaàn guõi cuùng döôøng voâ löôïng chaân thieän tri thöùc che chôû giuùp ñôõ; töø laâu ñaõ tu taäp Boá thí, Tònh giôùi, An nhaãn, Tinh taán, Tónh löï, Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña; töø laâu ñaõ an truù nôi phaùp khoâng beân trong, phaùp khoâng beân ngoaøi, phaùp khoâng caû trong ngoaøi, phaùp khoâng khoâng, phaùp khoâng lôùn, phaùp khoâng thaéng nghóa, phaùp khoâng höõu vi, phaùp khoâng voâ vi, phaùp khoâng roát raùo, phaùp khoâng khoâng bieân giôùi, phaùp khoâng taûn maïn, phaùp khoâng khoâng ñoåi khaùc, phaùp khoâng baûn taùnh, phaùp khoâng töï töôùng, phaùp khoâng coäng töôùng, phaùp khoâng nôi taát caû phaùp, phaùp khoâng chaúng theå naém baét ñöôïc, phaùp khoâng khoâng taùnh, phaùp khoâng töï taùnh, phaùp khoâng khoâng taùnh töï taùnh; töø laâu ñaõ an truù nôi chaân nhö, phaùp giôùi, phaùp taùnh, taùnh khoâng hö voïng, taùnh chaúng ñoåi khaùc, taùnh bình ñaúng, taùnh ly sinh, phaùp ñònh, phaùp truï, thaät teá, caûnh giôùi hö khoâng, caûnh giôùi chaúng theå nghó baøn; töø laâu ñaõ an truù nôi Thaùnh ñeá khoå, Thaùnh ñeá taäp, dieät, ñaïo; töø laâu ñaõ tu taäp boán Tónh löï, boán Voâ löôïng, boán Ñònh voâ saéc; töø laâu ñaõ tu taäp taùm Giaûi thoaùt, taùm Thaéng xöù, chín Ñònh thöù ñeä, möôøi Bieán xöù; töø laâu ñaõ tu taäp boán Nieäm truï, boán Chaùnh ñoaïn, boán Thaàn tuùc, naêm Caên, naêm Löïc, baûy chi Ñaúng giaùc, taùm chi Thaùnh ñaïo; töø laâu ñaõ tu taäp phaùp moân giaûi thoaùt Khoâng, Voâ töôùng, Voâ nguyeän; töø laâu ñaõ tu taäp naêm loaïi maét, saùu pheùp thaàn thoâng; töø laâu ñaõ tu taäp möôøi löïc cuûa Phaät, boán ñieàu khoâng sôï, boán söï hieåu bieát thoâng suoát, ñaïi Töø, ñaïi Bi, ñaïi Hyû, ñaïi Xaû, möôøi taùm phaùp Phaät baát coäng; töø laâu ñaõ tu taäp phaùp khoâng queân maát, taùnh luoân luoân xaû; töø laâu ñaõ tu taäp taát caû phaùp moân Ñaø-la-ni, taát caû phaùp moân Tam-ma-ñòa; töø laâu ñaõ tu taäp trí Nhaát thieát, trí Ñaïo töôùng, trí Nhaát thieát töôùng, thì neân bieát, Ñaïi Boà-taùt aáy truï ôû baäc Ñoàng töû, taát caû sôû nguyeän ñeàu ñöôïc troïn veïn, thöôøng ñöôïc gaëp chö Phaät; ñoái vôùi caùc caên laønh thöôøng chaúng xa lìa, luoân luoân ñem laïi söï thaønh töïu ñaày ñuû cho caùc höõu tình, cuõng thöôøng laøm nghieâm tònh coõi Phaät, töø coõi Phaät naøy ñeán coõi Phaät kia, cung

kính cuùng döôøng chö Phaät Theá Toân, laéng nghe, thoï trì, tu haønh phaùp Voâ thöôïng thöøa, thì neân bieát Ñaïi Boà-taùt aáy ñaõ ñaït ñöôïc bieän taøi thoâng suoát, voâ taän, ñaõ ñaéc phaùp Ñaø-la-ni thuø thaéng, thaønh töïu saéc thaân vi dieäu toái thöôïng; ñaõ ñöôïc chö Phaät thoï kyù vieân maõn, tuøy theo söï öu thích, vì nhaèm hoùa ñoä caùc höõu tình maø thoï sinh caùc loaïi thaân hình ñeàu ñöôïc töï taïi, thì neân bieát Ñaïi Boà-taùt aáy nhaän thöùc thaáu ñaït veà moân sôû duyeân, moân haønh töôùng, moân töï, moân phi töï, nhaän thöùc thaáu ñaït veà ngoân ngöõ, chaúng phaûi ngoân ngöõ, nhaän thöùc thaáu ñaït veà moät ngoân ngöõ, hai ngoân ngöõ, nhieàu ngoân ngöõ, ngoân ngöõ nam, ngoân ngöõ nöõ, ngoân ngöõ chaúng phaûi nam nöõ, ngoân ngöõ quaù khöù, ngoân ngöõ vò lai, ngoân ngöõ hieän taïi, vaên chöông, yù nghóa, thì neân bieát Ñaïi Boà-taùt aáy nhaän thöùc thaáu ñaït veà saéc, thoï, töôûng, haønh, thöùc, uaån, giôùi, xöù, duyeân khôûi, caùc chi duyeân khôûi, taùnh theá gian,

taùnh Nieát-baøn, töôùng phaùp giôùi, töôùng haønh, bieát chaúng phaûi töôùng haønh, töôùng höõu vi, töôùng voâ vi, töôùng höõu vi, voâ vi, töôùng töôùng, töôùng phi töôùng, höõu, phi höõu, töï taùnh, tha taùnh, nhaän thöùc thaáu ñaït veà hôïp, veà tan, veà hôïp tan, veà töông öng, baát töông öng, chaân nhö, taùnh khoâng hö voïng, taùnh chaúng ñoåi khaùc, phaùp taùnh, phaùp giôùi, phaùp ñònh, phaùp truï, taùnh duyeân, taùnh chaúng phaûi duyeân, caùc Thaùnh ñeá, Tónh löï, Ñònh voâ löôïng, Ñònh voâ saéc, saùu phaùp Ba-la-maät-ña, boán Nieäm truï, boán Chaùnh ñoaïn, boán Thaàn tuùc, naêm Caên, naêm Löïc, baûy chi Ñaúng giaùc, taùm chi Thaùnh ñaïo, taùm Giaûi thoaùt, taùm Thaéng xöù, chín Ñònh thöù ñeä, möôøi Bieán xöù; nhaän thöùc thaáu ñaït veà phaùp moân Ñaø-la-ni, phaùp moân Tam-ma-ñòa; phaùp moân giaûi thoaùt Khoâng, phaùp moân giaûi thoaùt Voâ töôùng, phaùp moân giaûi thoaùt Voâ nguyeän; phaùp moân taát caû khoâng; naêm loaïi maét, saùu pheùp thaàn thoâng; möôøi löïc cuûa Phaät, boán ñieàu khoâng sôï, boán söï hieåu bieát thoâng suoát, ñaïi Töø, ñaïi Bi, ñaïi Hyû, ñaïi Xaû, möôøi taùm phaùp Phaät baát coäng; phaùp khoâng queân maát, taùnh luoân luoân xaû; trí Nhaát thieát, trí Ñaïo töôùng, trí Nhaát thieát töôùng; nhaän thöùc thaáu ñaït veà caûnh giôùi höõu vi, caûnh giôùi voâ vi; caûnh giôùi, chaúng phaûi caûnh giôùi; neân bieát Ñaïi Boà-taùt aáy nhaän thöùc thaáu ñaït veà taùc yù cuûa saéc, taùc yù cuûa thoï, töôûng, haønh, thöùc; taùc yù cuûa nhaõn xöù, taùc yù cuûa nhó, tyû, thieät, thaân, yù xöù; taùc yù cuûa saéc xöù, taùc yù cuûa thanh, höông, vò, xuùc, phaùp xöù; taùc yù cuûa nhaõn giôùi, taùc yù cuûa nhó, tyû, thieät, thaân, yù giôùi; taùc yù cuûa saéc giôùi, taùc yù cuûa thanh, höông, vò, xuùc, phaùp giôùi; taùc yù cuûa nhaõn thöùc giôùi, taùc yù cuûa nhó, tyû, thieät, thaân, yù thöùc giôùi; taùc yù cuûa nhaõn xuùc, taùc yù cuûa nhó, tyû, thieät, thaân, yù xuùc; taùc yù cuûa caùc thoï do nhaõn xuùc laøm duyeân sinh ra, taùc yù cuûa caùc thoï do nhó, tyû, thieät, thaân, yù xuùc laøm duyeân sinh ra; nhaän thöùc thaáu ñaït veà taùc yù cuûa ñòa giôùi, taùc yù cuûa thuûy, hoûa, phong, khoâng, thöùc giôùi; taùc yù cuûa voâ minh, taùc yù cuûa haønh, thöùc, danh saéc, luïc xöù, xuùc, thoï, aùi, thuû, höõu, sinh, laõo töû, saàu bi khoå öu naõo; taùc yù cuûa Boá thí ba-la-maät-ña, taùc yù cuûa Tònh giôùi, An nhaãn, Tinh taán, Tónh löï, Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña; taùc yù cuûa phaùp khoâng beân trong, taùc yù cuûa phaùp khoâng beân ngoaøi, phaùp khoâng caû trong ngoaøi, phaùp khoâng khoâng, phaùp khoâng lôùn, phaùp khoâng thaéng nghóa, phaùp khoâng höõu vi, phaùp khoâng voâ vi, phaùp khoâng roát raùo, phaùp khoâng khoâng bieân giôùi, phaùp khoâng taûn maïn, phaùp khoâng khoâng ñoåi khaùc, phaùp khoâng baûn taùnh, phaùp khoâng töï töôùng, phaùp khoâng coäng töôùng, phaùp khoâng nôi taát caû phaùp, phaùp khoâng chaúng theå naém baét ñöôïc, phaùp khoâng khoâng taùnh, phaùp khoâng töï taùnh, phaùp khoâng khoâng taùnh töï taùnh; taùc yù cuûa chaân nhö, taùc yù cuûa phaùp giôùi, phaùp taùnh, taùnh khoâng hö voïng, taùnh chaúng ñoåi khaùc, taùnh bình ñaúng, taùnh ly sinh, phaùp ñònh, phaùp truï, thaät teá, caûnh giôùi hö khoâng, caûnh giôùi chaúng theå nghó baøn; taùc yù cuûa Thaùnh ñeá khoå, taùc yù cuûa Thaùnh ñeá taäp, dieät, ñaïo; taùc yù cuûa boán Nieäm truï, taùc yù cuûa boán Chaùnh ñoaïn, boán Thaàn tuùc, naêm Caên, naêm Löïc, baûy chi Ñaúng giaùc, taùm chi Thaùnh ñaïo; taùc yù cuûa boán Tónh löï,

taùc yù cuûa boán Voâ löôïng, boán Ñònh voâ saéc; taùc yù cuûa taùm Giaûi thoaùt, taùc yù cuûa

taùm Thaéng xöù, chín Ñònh thöù ñeä, möôøi Bieán xöù; nhaän thöùc thaáu ñaït veà taùc yù cuûa taát caû phaùp moân Ñaø-la-ni, taùc yù cuûa taát caû phaùp moân Tam-ma-ñòa; taùc yù cuûa phaùp moân giaûi thoaùt Khoâng, taùc yù cuûa phaùp moân giaûi thoaùt Voâ töôùng, Voâ nguyeän; taùc yù cuûa naêm loaïi maét, taùc yù cuûa saùu pheùp thaàn thoâng; taùc yù nôi möôøi löïc cuûa Phaät, taùc yù cuûa boán ñieàu khoâng sôï, boán söï hieåu bieát thoâng suoát, ñaïi Töø, ñaïi Bi, ñaïi Hyû, ñaïi Xaû, möôøi taùm phaùp Phaät baát coäng; taùc yù cuûa phaùp khoâng queân maát, taùc yù cuûa taùnh luoân luoân xaû; taùc yù cuûa trí Nhaát thieát, taùc yù cuûa trí Ñaïo töôùng, trí Nhaát thieát töôùng. Neân bieát, Ñaïi Boà-taùt aáy ñaõ nhaän thöùc thaáu ñaït veà saéc vaø töôùng khoâng cuûa saéc; thoï, töôûng, haønh, thöùc vaø töôùng khoâng cuûa thoï, töôûng, haønh, thöùc; nhaõn xöù vaø töôùng khoâng cuûa nhaõn xöù; nhó, tyû, thieät, thaân, yù xöù vaø töôùng khoâng cuûa nhó, tyû, thieät, thaân, yù xöù; saéc xöù vaø töôùng khoâng cuûa saéc xöù; thanh, höông, vò, xuùc, phaùp xöù vaø töôùng khoâng cuûa thanh, höông, vò, xuùc, phaùp xöù; nhaõn giôùi vaø töôùng khoâng cuûa nhaõn giôùi; nhó, tyû, thieät, thaân, yù giôùi vaø töôùng khoâng cuûa nhó, tyû, thieät, thaân, yù giôùi; saéc giôùi vaø töôùng khoâng cuûa saéc giôùi; thanh, höông, vò, xuùc, phaùp giôùi vaø töôùng khoâng cuûa thanh, höông, vò, xuùc, phaùp giôùi; nhaõn thöùc giôùi vaø töôùng khoâng cuûa nhaõn thöùc giôùi; nhó, tyû, thieät, thaân, yù thöùc giôùi vaø töôùng khoâng cuûa nhó, tyû, thieät, thaân, yù thöùc giôùi; nhaõn xuùc vaø töôùng khoâng cuûa nhaõn xuùc; nhó, tyû, thieät, thaân, yù xuùc vaø töôùng khoâng cuûa nhó, tyû, thieät, thaân, yù xuùc; caùc thoï do nhaõn xuùc laøm duyeân sinh ra vaø töôùng khoâng cuûa caùc thoï do nhaõn xuùc laøm duyeân sinh ra; caùc thoï do nhó, tyû, thieät, thaân, yù xuùc laøm duyeân sinh ra vaø töôùng khoâng cuûa caùc thoï do nhó, tyû, thieät, thaân, yù xuùc laøm duyeân sinh ra; nhaän thöùc thaáu ñaït veà ñòa giôùi vaø töôùng khoâng cuûa ñòa giôùi; thuûy, hoûa, phong, khoâng, thöùc giôùi vaø töôùng khoâng cuûa thuûy, hoûa, phong, khoâng, thöùc giôùi; voâ minh vaø töôùng khoâng cuûa voâ minh; haønh, thöùc, danh saéc, luïc xöù, xuùc, thoï, aùi, thuû, höõu, sinh, laõo töû, saàu bi khoå öu naõo vaø töôùng khoâng cuûa haønh cho ñeán laõo töû, saàu bi khoå öu naõo; Boá thí ba-la-maät-ña vaø töôùng khoâng cuûa Boá thí ba-la-maät-ña; Tònh giôùi, An nhaãn, Tinh taán, Tónh löï, Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña vaø töôùng khoâng cuûa Tònh giôùi cho ñeán Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña; nhaän thöùc thaáu ñaït veà phaùp khoâng beân trong vaø töôùng khoâng cuûa phaùp khoâng beân trong; phaùp khoâng beân ngoaøi, phaùp khoâng caû trong ngoaøi, phaùp khoâng khoâng, phaùp khoâng lôùn, phaùp khoâng thaéng nghóa, phaùp khoâng höõu vi, phaùp khoâng voâ vi, phaùp khoâng roát raùo, phaùp khoâng khoâng bieân giôùi, phaùp khoâng taûn maïn, phaùp khoâng khoâng ñoåi khaùc, phaùp khoâng baûn taùnh, phaùp khoâng töï töôùng, phaùp khoâng coäng töôùng, phaùp khoâng nôi taát caû phaùp, phaùp khoâng chaúng theå naém baét ñöôïc, phaùp khoâng khoâng taùnh, phaùp khoâng töï taùnh, phaùp khoâng khoâng taùnh töï taùnh vaø töôùng khoâng cuûa phaùp khoâng beân ngoaøi cho ñeán phaùp

khoâng khoâng taùnh töï taùnh; chaân nhö vaø töôùng khoâng cuûa chaân nhö; phaùp giôùi, phaùp taùnh, taùnh khoâng hö voïng, taùnh chaúng ñoåi khaùc, taùnh bình ñaúng, taùnh ly sinh, phaùp ñònh, phaùp truï, thaät teá, caûnh giôùi hö khoâng, caûnh giôùi chaúng theå nghó baøn vaø töôùng khoâng cuûa phaùp giôùi cho ñeán caûnh giôùi chaúng theå nghó baøn; Thaùnh ñeá khoå vaø töôùng khoâng cuûa Thaùnh ñeá khoå; Thaùnh ñeá taäp, dieät, ñaïo vaø töôùng khoâng cuûa Thaùnh ñeá taäp, dieät, ñaïo; boán Nieäm truï vaø töôùng khoâng cuûa boán Nieäm truï, boán Chaùnh ñoaïn, boán Thaàn tuùc, naêm Caên, naêm Löïc, baûy chi Ñaúng giaùc, taùm chi Thaùnh ñaïo vaø töôùng khoâng cuûa boán Chaùnh ñoaïn cho ñeán taùm chi Thaùnh ñaïo; boán Tónh löï vaø töôùng khoâng cuûa boán Tónh löï; boán Voâ löôïng, boán Ñònh voâ saéc vaø töôùng khoâng cuûa boán Voâ löôïng, boán Ñònh voâ saéc; taùm Giaûi thoaùt vaø töôùng khoâng cuûa taùm Giaûi thoaùt, taùm Thaéng xöù, chín Ñònh thöù ñeä, möôøi Bieán xöù vaø töôùng khoâng cuûa taùm Thaéng xöù, chín Ñònh thöù ñeä, möôøi Bieán xöù; nhaän thöùc thaáu ñaït veà taát caû phaùp moân Ñaø-la-ni vaø töôùng khoâng cuûa taát caû phaùp moân Ñaø-la-ni; taát caû phaùp moân Tam-ma-ñòa vaø töôùng khoâng cuûa taát caû

phaùp moân Tam-ma-ñòa; phaùp moân giaûi thoaùt Khoâng vaø töôùng khoâng cuûa phaùp moân giaûi thoaùt Khoâng; phaùp moân giaûi thoaùt Voâ töôùng, Voâ nguyeän vaø töôùng khoâng cuûa phaùp moân giaûi thoaùt Voâ töôùng, Voâ nguyeän; naêm loaïi maét vaø töôùng khoâng cuûa naêm loaïi maét; saùu pheùp thaàn thoâng vaø töôùng khoâng cuûa saùu pheùp thaàn thoâng; möôøi löïc cuûa Phaät vaø töôùng khoâng nôi möôøi löïc cuûa Phaät; boán ñieàu khoâng sôï, boán söï hieåu bieát thoâng suoát, ñaïi Töø, ñaïi Bi, ñaïi Hyû, ñaïi Xaû, möôøi taùm phaùp Phaät baát coäng vaø töôùng khoâng cuûa boán ñieàu khoâng sôï cho ñeán möôøi taùm phaùp Phaät baát coäng; phaùp khoâng queân maát vaø töôùng khoâng cuûa phaùp khoâng queân maát; taùnh luoân luoân xaû vaø töôùng khoâng cuûa taùnh luoân luoân xaû; trí Nhaát thieát vaø töôùng khoâng cuûa trí Nhaát thieát; trí Ñaïo töôùng, trí Nhaát thieát töôùng vaø töôùng khoâng cuûa trí Ñaïo töôùng, trí Nhaát thieát töôùng; quaû Döï löu vaø töôùng khoâng cuûa quaû Döï löu; quaû Nhaát lai, Baát hoaøn, A-la-haùn vaø töôùng khoâng cuûa quaû Nhaát lai, Baát hoaøn, A-la- haùn; quaû vò Ñoäc giaùc vaø töôùng khoâng cuûa quaû vò Ñoäc giaùc; taát caû haïnh Ñaïi Boà-taùt vaø töôùng khoâng cuûa taát caû haïnh Ñaïi Boà-taùt; quaû vò Giaùc ngoä cao toät cuûa chö Phaät vaø töôùng khoâng cuûa quaû vò Giaùc ngoä cao toät cuûa chö Phaät. Neân bieát, Ñaïi Boà-taùt aáy ñaõ nhaän thöùc thaáu ñaït veà ñaïo döøng nghæ, ñaïo chaúng döøng nghæ; sinh, truï, dò, dieät; tham, saân, si, khoâng tham, khoâng saân, khoâng si; kieán, chaúng phaûi kieán, taø kieán, chaúng phaûi taø kieán, taát caû kieán trieàn, tuøy mieân, keát phöôïc; söï döùt tröø taát caû kieán trieàn, tuøy mieân, keát phöôïc; danh, saéc, danh saéc; nhaân duyeân, ñaúng voâ giaùn duyeân, sôû duyeân duyeân, taêng thöôïng duyeân; haønh, giaûi, töôùng, traïng, ñaõ nhaän thöùc thaáu ñaït veà khoå, taäp, dieät, ñaïo; ñòa nguïc, ñöôøng ñòa nguïc, baøng sinh, ñöôøng baøng sinh; quyû giôùi, ñöôøng quyû giôùi, ngöôøi, ñöôøng ngöôøi, trôøi, ñöôøng trôøi; Döï löu, quaû Döï löu; Nhaát lai, quaû Nhaát lai, ñöôøng Nhaát lai, Baát hoaøn, quaû Baát hoaøn, ñöôøng

Baát hoaøn, A-la-haùn, quaû A-la- haùn, ñöôøng A-la-haùn, Ñoäc giaùc, quaû vò Ñoäc giaùc, ñöôøng Ñoäc giaùc; Ñaïi Boà-taùt, haïnh Ñaïi Boà-taùt; Nhö Lai ÖÙng Chaùnh Ñaúng Giaùc, quaû vò Giaùc ngoä cao toät; trí Nhaát thieát, ñöôøng trí Nhaát thieát, trí Ñaïo töôùng, ñöôøng trí Ñaïo töôùng, trí Nhaát thieát töôùng, ñöôøng trí Nhaát thieát töôùng; ñaõ nhaän thöùc thaáu ñaït veà caên, caên vieân maõn, caên thaéng - lieät; tueä, tueä nhanh nhaïy; tueä maïnh meõ, tueä saéc beùn, tueä mau choùng, tueä thoâng ñaït, tueä roäng khaép, tueä saâu xa, tueä lôùn lao, tueä khoâng gì baèng, tueä chaân thaät, tueä quyù giaù; nhaän thöùc thaáu ñaït veà ñôøi quaù khöù, ñôøi vò lai, ñôøi hieän taïi; phöông tieän, yù laïc, yù laïc taêng thöôïng, söï chieáu coá ñoái vôùi höõu tình; töôùng vaên nghóa, caùc Thaùnh phaùp, phöông tieän cuûa ba thöøa an laäp. Naøy Thieän Hieän, neáu Ñaïi Boà-taùt haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña, neâu daãn Baùt-nhaõ ba- la-maät-ña, tu Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña thì ñaït ñöôïc nhöõng coâng ñöùc lôïi laïc thuø thaéng nhö theá. Baáy giôø, Cuï thoï Thieän Hieän baïch Phaät: –Baïch Theá Toân, Ñaïi Boà-taùt vì sao neân haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña? Vì sao neân neâu daãn Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña? Vì sao neân tu Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña? Phaät daïy: –Naøy Thieän Hieän, Ñaïi Boà-taùt vì quaùn saéc tòch tónh, coù theå bò huûy hoaïi, chaúng töï taïi, theå hö doái chaúng chaéc thaät, neân haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña. Vì quaùn thoï, töôûng, haønh, thöùc tòch tónh, coù theå bò huûy hoaïi, chaúng töï taïi, theå hö voïng, chaúng chaéc thaät, neân haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña. Naøy Thieän Hieän, Ñaïi Boà-taùt vì quaùn nhaõn xöù tòch tónh, coù theå bò huûy hoaïi, chaúng töï taïi, theå hö voïng, chaúng chaéc thaät, neân haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña. Vì quaùn nhó, tyû, thieät, thaân, yù xöù tòch tónh, coù theå bò huûy hoaïi, chaúng töï taïi, theå hö voïng, chaúng chaéc thaät, neân haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña.

Naøy Thieän Hieän, Ñaïi Boà-taùt vì quaùn saéc xöù tòch tónh, coù theå bò huûy hoaïi, chaúng töï taïi, theå hö voïng, chaúng chaéc thaät, neân haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña. Vì quaùn thanh, höông, vò, xuùc, phaùp xöù tòch tónh, coù theå bò huûy hoaïi, chaúng töï taïi, theå hö voïng, chaúng chaéc thaät, neân haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña. Naøy Thieän Hieän, Ñaïi Boà-taùt vì quaùn nhaõn giôùi tòch tónh, coù theå bò huûy hoaïi, chaúng töï taïi, theå hö voïng, chaúng chaéc thaät, neân haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña. Vì quaùn nhó, tyû, thieät, thaân, yù giôùi tòch tónh, coù theå bò huûy hoaïi, chaúng töï taïi, theå hö voïng, chaúng chaéc thaät, neân haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña. Naøy Thieän Hieän, Ñaïi Boà-taùt vì quaùn saéc giôùi tòch tónh, coù theå bò huûy hoaïi, chaúng töï taïi, theå hö voïng, chaúng chaéc thaät, neân haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña. Vì quaùn thanh, höông, vò, xuùc, phaùp giôùi tòch tónh, coù theå bò huûy hoaïi, chaúng töï taïi, theå hö voïng, chaúng chaéc thaät, neân haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña. Naøy Thieän Hieän, Ñaïi Boà-taùt vì quaùn nhaõn thöùc giôùi tòch tónh, coù theå bò huûy hoaïi, chaúng töï taïi, theå hö voïng, chaúng chaéc thaät, neân haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña. Vì quaùn nhó, tyû, thieät, thaân, yù thöùc giôùi tòch tónh, coù theå bò huûy hoaïi, chaúng töï taïi, theå hö voïng, chaúng chaéc thaät, neân haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña. Naøy Thieän Hieän, Ñaïi Boà-taùt vì quaùn nhaõn xuùc tòch tónh, coù theå bò huûy hoaïi, chaúng töï taïi, theå hö voïng,

chaúng chaéc thaät, neân haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña. Vì quaùn nhó, tyû, thieät, thaân, yù xuùc tòch tónh, coù theå bò huûy hoaïi, chaúng töï taïi, theå hö voïng, chaúng chaéc thaät, neân haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña. Naøy Thieän Hieän, Ñaïi Boà-taùt vì quaùn caùc thoï do nhaõn xuùc laøm duyeân sinh ra tòch tónh, coù theå bò huûy hoaïi, chaúng töï taïi, theå hö voïng, chaúng chaéc thaät, neân haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña. Vì quaùn caùc thoï do nhó, tyû, thieät, thaân, yù xuùc laøm duyeân sinh ra tòch tónh, coù theå bò huûy hoaïi, chaúng töï taïi, theå hö voïng, chaúng chaéc thaät, neân haønh Baùt-nhaõ ba-la- maät-ña. Naøy Thieän Hieän, Ñaïi Boà-taùt vì quaùn ñòa giôùi tòch tónh, coù theå bò huûy hoaïi, chaúng töï taïi, theå hö voïng, chaúng chaéc thaät, neân haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña. Vì quaùn thuûy, hoûa, phong, khoâng, thöùc giôùi tòch tónh, coù theå bò huûy hoaïi, chaúng töï taïi, theå hö voïng, chaúng chaéc thaät, neân haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña. Naøy Thieän Hieän, Ñaïi Boà-taùt vì quaùn voâ minh tòch tónh, coù theå bò huûy hoaïi, chaúng töï taïi, theå hö voïng, chaúng chaéc thaät, neân haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña. Vì quaùn haønh, thöùc, danh saéc, luïc xöù, xuùc, thoï, aùi, thuû, höõu, sinh, laõo töû, saàu bi khoå öu naõo tòch tónh, coù theå bò huûy hoaïi, chaúng töï taïi, theå hö voïng, chaúng chaéc thaät, neân haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña. Naøy Thieän Hieän, oâng hoûi Ñaïi Boà-taùt vì sao neân neâu daãn Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña? Ñaïi Boà-taùt, gioáng nhö neâu daãn caùi khoâng cuûa hö khoâng, neân neâu daãn Baùt-nhaõ ba-la-maät- ña. Naøy Thieän Hieän, oâng hoûi Ñaïi Boà-taùt vì sao neân tu Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña? Ñaïi Boà- taùt, gioáng nhö tu caùi khoâng cuûa hö khoâng, neân tu Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña. Cuï thoï Thieän Hieän laïi baïch Phaät: –Baïch Theá Toân, Ñaïi Boà-taùt phaûi traûi qua thôøi gian bao laâu ñeå haønh Baùt-nhaõ ba-la- maät-ña, ñeå neâu daãn Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña, ñeå tu Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña? Phaät daïy: –Naøy Thieän Hieän, Ñaïi Boà-taùt töø khi môùi phaùt taâm cho ñeán khi an toïa nôi toøa Boà- ñeà nhieäm maàu, neân haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña, neân neâu daãn Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña, neân tu Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña.

Cuï thoï Thieän Hieän laïi baïch Phaät: –Baïch Theá Toân, Ñaïi Boà-taùt truï nôi taâm naøo khoâng giaùn ñoaïn ñeå haønh Baùt-nhaõ ba- la-maät-ña, ñeå neâu daãn Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña, ñeå tu Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña? Phaät daïy: –Naøy Thieän Hieän, Ñaïi Boà-taùt töø khi môùi phaùt taâm cho ñeán khi an toïa nôi toøa Boà- ñeà nhieäm maàu, chaúng ñeå phaùt khôûi caùc taùc yù khaùc, chæ thöôøng an truù nôi taùc yù töông öng vôùi trí Nhaát thieát trí ñeå haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña, ñeå neâu daãn Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña, ñeå tu Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña. Ñaïi Boà-taùt aáy, neân haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña nhö theá, neân neâu daãn Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña nhö theá, neân tu Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña nhö theá, cho ñeán khi coù theå khieán taâm vaø taâm sôû phaùp ñoái vôùi caûnh chaúng chuyeån. –Baïch Theá Toân, Ñaïi Boà-taùt haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña, neâu daãn Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña, tu Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña, seõ chöùng ñaéc trí Nhaát thieát trí chaêng? –Naøy Thieän Hieän, khoâng! –Baïch Theá Toân, Ñaïi Boà-taùt chaúng haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña, chaúng neâu daãn Baùt- nhaõ ba-la-maät-ña, chaúng tu Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña, seõ chöùng ñaéc trí Nhaát thieát trí chaêng? –Naøy Thieän

Hieän, khoâng! –Baïch Theá Toân, Ñaïi Boà-taùt vöøa haønh vöøa chaúng haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña, vöøa neâu daãn vöøa chaúng neâu daãn Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña, vöøa tu vöøa chaúng tu Baùt-nhaõ ba-la- maät-ña, seõ chöùng ñaéc trí Nhaát thieát trí chaêng? –Naøy Thieän Hieän, khoâng! –Baïch Theá Toân, Ñaïi Boà-taùt chaúng phaûi haønh, chaúng phaûi chaúng haønh Baùt-nhaõ ba- la-maät-ña, chaúng phaûi neâu daãn, chaúng phaûi chaúng neâu daãn Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña, chaúng phaûi tu, chaúng phaûi chaúng tu Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña, seõ chöùng ñaéc trí Nhaát thieát trí chaêng? –Naøy Thieän Hieän, khoâng! –Baïch Theá Toân, neáu vaäy thì Ñaïi Boà-taùt seõ chöùng ñaéc trí Nhaát thieát trí nhö theá naøo? –Naøy Thieän Hieän, Ñaïi Boà-taùt seõ chöùng ñaéc trí Nhaát thieát trí nhö chaân nhö. –Baïch Theá Toân, theá naøo laø chaân nhö? –Naøy Thieän Hieän, nhö thaät teá. –Baïch Theá Toân, theá naøo laø thaät teá? –Naøy Thieän Hieän, nhö phaùp giôùi. –Baïch Theá Toân, theá naøo laø phaùp giôùi? –Naøy Thieän Hieän, nhö caûnh giôùi cuûa ngaõ, caûnh giôùi cuûa höõu tình, caûnh giôùi cuûa doøng sinh maïng, caûnh giôùi cuûa khaû naêng sinh khôûi, caûnh giôùi cuûa söï döôõng duïc, caûnh giôùi cuûa söï tröôûng thaønh, caûnh giôùi cuûa chuû theå luaân hoài. –Baïch Theá Toân, theá naøo laø caûnh giôùi cuûa ngaõ, caûnh giôùi cuûa höõu tình, caûnh giôùi cuûa doøng sinh maïng, caûnh giôùi cuûa khaû naêng sinh khôûi, caûnh giôùi cuûa söï döôõng duïc, caûnh giôùi cuûa söï tröôûng thaønh, caûnh giôùi cuûa chuû theå luaân hoài? Phaät baûo Thieän Hieän: –Theo yù oâng thì sao? Hoaëc ngaõ, hoaëc höõu tình, doøng sinh maïng, khaû naêng sinh khôûi, söï döôõng duïc, söï tröôûng thaønh, chuû theå luaân hoài, coù theå naém baét ñöôïc chaêng? Thieän Hieän baïch Phaät: –Baïch Theá Toân, khoâng! Phaät daïy: –Naøy Thieän Hieän, hoaëc ngaõ, hoaëc höõu tình, doøng sinh maïng, khaû naêng sinh khôûi,

söï döôõng duïc, söï tröôûng thaønh, chuû theå luaân hoài ñaõ chaúng theå naém baét ñöôïc, thì laøm sao ta coù theå neâu baøy caûnh giôùi cuûa ngaõ, caûnh giôùi cuûa höõu tình, caûnh giôùi cuûa doøng sinh maïng, caûnh giôùi cuûa khaû naêng sinh khôûi, caûnh giôùi cuûa söï döôõng duïc, caûnh giôùi cuûa söï tröôûng thaønh, caûnh giôùi cuûa chuû theå luaân hoài! Nhö vaäy, naøy Thieän Hieän, neáu Ñaïi Boà-taùt chaúng neâu baøy Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña, cuõng chaúng neâu baøy trí Nhaát thieát trí vaø taát caû phaùp thì Ñaïi Boà-taùt aáy nhaát ñònh seõ chöùng ñaéc trí Nhaát thieát trí. Khi aáy, Cuï thoï Thieän Hieän laïi baïch Phaät: –Baïch Theá Toân, coù phaûi chæ coù Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña chaúng theå neâu baøy, hay laø caû Tónh löï, Tinh taán, An nhaãn, Tònh giôùi, Boá thí ba-la-maät-ña cuõng chaúng theå neâu baøy? Phaät daïy: –Naøy Thieän Hieän, chaúng nhöõng Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña chaúng theå neâu baøy maø Tónh löï, Tinh taán, An nhaãn, Tònh giôùi, Boá thí ba-la-maät-ña cuõng chaúng theå neâu baøy. Naøy Thieän Hieän, hoaëc phaùp cuûa Thanh vaên, hoaëc phaùp cuûa Ñoäc giaùc, phaùp cuûa Boà-taùt, phaùp cuûa chö Phaät, hoaëc phaùp höõu vi, hoaëc phaùp voâ vi, taát caû caùc phaùp nhö theá ñeàu chaúng theå neâu baøy. Cuï thoï Thieän Hieän laïi baïch Phaät: –Baïch Theá Toân, neáu taát caû phaùp ñeàu chaúng theå neâu baøy thì taïi sao coù theå neâu ra naøo laø ñòa nguïc, baøng sinh, quyû giôùi, ngöôøi, trôøi, laø Döï löu, Nhaát lai, Baát hoaøn, A-la-haùn, Ñoäc

giaùc, Boà-taùt, Phaät, laø taát caû phaùp? Phaät daïy: –Naøy Thieän Hieän, theo yù oâng thì sao? Höõu tình neâu baøy vaø phaùp ñöôïc neâu baøy, thaät coù theå naém baét chaêng? Thieän Hieän baïch Phaät: –Baïch Theá Toân, khoâng! Phaät daïy: –Naøy Thieän Hieän, neáu höõu tình neâu baøy vaø phaùp ñöôïc neâu baøy chaúng coù theå naém baét thì ta laøm sao neâu baøy naøo laø ñòa nguïc, baøng sinh, quyû giôùi, laø ngöôøi, trôøi, laø Döï löu, Nhaát lai, Baát hoaøn, A-la-haùn, Ñoäc giaùc, Boà-taùt, chö Phaät, laø taát caû phaùp! Nhö vaäy, naøy Thieän Hieän, Ñaïi Boà-taùt khi haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña neân hoïc laø taát caû caùc phaùp ñeàu chaúng theå neâu baøy. Cuï thoï Thieän Hieän baïch Phaät: –Baïch Theá Toân, Ñaïi Boà-taùt khi haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña, neân hoïc saéc, cuõng neân hoïc thoï, töôûng, haønh, thöùc. Baïch Theá Toân, Ñaïi Boà-taùt khi haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña phaûi neân hoïc nhaõn xöù, cuõng neân hoïc nhó, tyû, thieät, thaân, yù xöù. Baïch Theá Toân, Ñaïi Boà-taùt khi haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña phaûi neân hoïc saéc xöù, cuõng neân hoïc thanh, höông, vò, xuùc, phaùp xöù. Baïch Theá Toân, Ñaïi Boà-taùt khi haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña phaûi neân hoïc nhaõn giôùi, cuõng neân hoïc nhó, tyû, thieät, thaân, yù giôùi. Baïch Theá Toân, Ñaïi Boà-taùt khi haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña phaûi neân hoïc saéc giôùi, cuõng neân hoïc thanh, höông, vò, xuùc, phaùp giôùi. Baïch Theá Toân, Ñaïi Boà-taùt khi haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña phaûi neân hoïc nhaõn thöùc giôùi, cuõng neân hoïc nhó, tyû, thieät, thaân, yù thöùc giôùi. Baïch Theá Toân, Ñaïi Boà-taùt khi haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña phaûi neân hoïc nhaõn xuùc, cuõng neân hoïc nhó, tyû, thieät, thaân, yù xuùc.

Baïch Theá Toân, Ñaïi Boà-taùt khi haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña phaûi neân hoïc caùc thoï do nhaõn xuùc laøm duyeân sinh ra, cuõng neân hoïc caùc thoï do nhó, tyû, thieät, thaân, yù xuùc laøm duyeân sinh ra. Baïch Theá Toân, Ñaïi Boà-taùt khi haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña phaûi neân hoïc ñòa giôùi, cuõng neân hoïc thuûy, hoûa, phong, khoâng, thöùc giôùi. Baïch Theá Toân, Ñaïi Boà-taùt khi haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña phaûi neân hoïc voâ minh, cuõng neân hoïc haønh, thöùc, danh saéc, luïc xöù, xuùc, thoï, aùi, thuû, höõu, sinh, laõo töû, saàu bi khoå öu naõo. Baïch Theá Toân, Ñaïi Boà-taùt khi haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña phaûi neân hoïc Boá thí ba-la-maät-ña, cuõng neân hoïc Tònh giôùi, An nhaãn, Tinh taán, Tónh löï, Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña. Baïch Theá Toân, Ñaïi Boà-taùt khi haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña phaûi neân hoïc phaùp khoâng beân trong, cuõng neân hoïc phaùp khoâng beân ngoaøi, phaùp khoâng caû trong ngoaøi, phaùp khoâng khoâng, phaùp khoâng lôùn, phaùp khoâng thaéng nghóa, phaùp khoâng höõu vi, phaùp khoâng voâ vi, phaùp khoâng roát raùo, phaùp khoâng khoâng bieân giôùi, phaùp khoâng taûn maïn, phaùp khoâng khoâng ñoåi khaùc, phaùp khoâng baûn taùnh, phaùp khoâng töï töôùng, phaùp khoâng coäng töôùng, phaùp khoâng nôi taát caû phaùp, phaùp khoâng chaúng theå naém baét ñöôïc, phaùp khoâng khoâng taùnh, phaùp khoâng töï taùnh, phaùp khoâng khoâng taùnh töï taùnh. Baïch Theá Toân, Ñaïi Boà-taùt khi haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña phaûi neân hoïc chaân nhö, cuõng neân hoïc phaùp giôùi, phaùp taùnh, taùnh khoâng hö voïng, taùnh chaúng ñoåi khaùc, taùnh bình ñaúng, taùnh ly sinh, phaùp ñònh, phaùp truï, thaät teá, caûnh giôùi hö khoâng, caûnh giôùi chaúng theå

nghó baøn. Baïch Theá Toân, Ñaïi Boà-taùt khi haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña phaûi neân hoïc Thaùnh ñeá khoå, cuõng neân hoïc Thaùnh ñeá taäp, dieät, ñaïo. Baïch Theá Toân, Ñaïi Boà-taùt khi haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña phaûi neân hoïc boán Nieäm truï, cuõng neân hoïc boán Chaùnh ñoaïn, boán Thaàn tuùc, naêm Caên, naêm Löïc, baûy chi Ñaúng giaùc, taùm chi Thaùnh ñaïo. Baïch Theá Toân, Ñaïi Boà-taùt khi haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña phaûi neân hoïc boán Tónh löï, cuõng neân hoïc boán Voâ löôïng, boán Ñònh voâ saéc. Baïch Theá Toân, Ñaïi Boà-taùt khi haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña phaûi neân hoïc taùm Giaûi thoaùt, cuõng neân hoïc taùm Thaéng xöù, chín Ñònh thöù ñeä, möôøi Bieán xöù. Baïch Theá Toân, Ñaïi Boà-taùt khi haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña phaûi neân hoïc taát caû phaùp moân Tam-ma-ñòa, cuõng neân hoïc taát caû phaùp moân Ñaø-la-ni. Baïch Theá Toân, Ñaïi Boà-taùt khi haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña phaûi neân hoïc phaùp moân giaûi thoaùt Khoâng, cuõng neân hoïc phaùp moân giaûi thoaùt Voâ töôùng, Voâ nguyeän. Baïch Theá Toân, Ñaïi Boà-taùt khi haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña phaûi neân hoïc naêm loaïi maét, cuõng neân hoïc saùu pheùp thaàn thoâng. Baïch Theá Toân, Ñaïi Boà-taùt khi haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña phaûi neân hoïc möôøi löïc cuûa Phaät, cuõng neân hoïc boán ñieàu khoâng sôï, boán söï hieåu bieát thoâng suoát, ñaïi Töø, ñaïi Bi, ñaïi Hyû, ñaïi Xaû, möôøi taùm phaùp Phaät baát coäng. Baïch Theá Toân, Ñaïi Boà-taùt khi haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña phaûi neân hoïc phaùp khoâng queân maát, cuõng neân hoïc taùnh luoân luoân xaû. Baïch Theá Toân, Ñaïi Boà-taùt khi haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña phaûi neân hoïc trí Nhaát thieát, cuõng neân hoïc trí Ñaïo töôùng, trí Nhaát thieát töôùng. Baïch Theá Toân, Ñaïi Boà-taùt khi haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña phaûi neân hoïc quaû Döï löu, cuõng neân hoïc quaû Nhaát lai, Baát hoaøn, A-la-haùn.

Baïch Theá Toân, Ñaïi Boà-taùt khi haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña phaûi neân hoïc quaû vò Ñoäc giaùc. Baïch Theá Toân, Ñaïi Boà-taùt khi haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña phaûi neân hoïc taát caû haïnh Ñaïi Boà-taùt. Baïch Theá Toân, Ñaïi Boà-taùt khi haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña phaûi neân hoïc quaû vò Giaùc ngoä cao toät cuûa chö Phaät.

Nguồn: Giảng Sư (giangsu.io.vn) — văn bản trích từ kho sách cổ và kinh điển.